

32002R2103

29.11.2002

DZIENNIK URZĘDOWY WSPÓLNOT EUROPEJSKICH

L 324/11

ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (WE) NR 2103/2002

z dnia 28 listopada 2002 r.

zatwierdzające działania w celu kontroli zgodności z normami handlowymi mającymi zastosowanie do świeżych owoców i warzyw przeprowadzane w Republice Południowej Afryki przed przywozem do Wspólnoty Europejskiej

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 2200/96 z dnia 28 października 1996 r. w sprawie wspólnej organizacji rynku owoców i warzyw⁽¹⁾, ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 545/2002⁽²⁾, w szczególności jego art. 10,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Artykuł 7 rozporządzenia Komisji (WE) nr 1148/2001 z dnia 12 czerwca 2001 r. w sprawie kontroli zgodności norm handlowych mających zastosowanie do świeżych owoców i warzyw⁽³⁾, ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 2590/2001⁽⁴⁾, ustanawia wymagania w stosunku do zatwierdzenia kontroli zgodności dokonywanych przed przywozem do Wspólnoty przez państwa trzecie, które o to wnioskuje.
- (2) Dnia 11 marca 2002 r. władze Republiki Południowej Afryki wysłały do Komisji wnioski w sprawie zatwierdzenia czynności kontrolnych wykonywanych przez Urząd ds. Kontroli Wywozowej Produktów Łatwo Psujących się (PPECB) pod nadzorem Ministerstwa Rolnictwa. Stwierdza on, że omawiana instytucja posiada niezbędny personel, wyposażenie i pomieszczenia w celu przeprowadzania kontroli, że stosuje metody równoważne do metod określonych w art. 9 rozporządzenia (WE) nr 1148/2001 i że świeże owoce i warzywa wywożone z Republiki Południowej Afryki do Wspólnoty muszą spełniać normy równoważne ze wspólnotowymi normami handlowymi.
- (3) Informacje nadesłane przez Państwa Członkowskie oraz informacje będące w posiadaniu Komisji wykazują, że między latami 1997 i 2002, przywóz świeżych owoców i warzyw z Republiki Południowej Afryki powodował stosunkowo wąski zakres niezgodności z normami handlowymi.
- (4) Przedstawiciele południowoafrykańskich służb inspekcyjnych regularnie uczestniczą w międzynarodowych wysiłkach w zakresie uzgadniania norm handlowych w odniesieniu do owoców i warzyw w Grupie Roboczej ds. Normalizacji Produktów Łatwo Psujących się i Rozwoju Jakości przy Europejskiej Komisji Gospodarczej Narodów Zjednoczonych (UN/EKG). Republika Południowej Afryki także bierze udział w Programie na rzecz zastosowania międzynarodowych norm w odniesieniu do owoców i warzyw w ramach Organizacji Współpracy Gospodarczej i Rozwoju (OECD). I wreszcie od kilku lat

południowoafrykańskie służby inspekcyjne biorą udział w rozmaitych konferencjach i działaniach szkoleniowych organizowanych przez kilka Państw Członkowskich.

- (5) Kontrole zgodności wykonywane przez Republikę Południowej Afryki powinny być zatem zatwierdzone z mocą od daty, w której ustanowiona została współpraca administracyjna określona w art. 7 ust. 8 rozporządzenia (WE) nr 1148/2001.
- (6) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Komitetu Zarządzającego ds. Świeżych Owoców i Warzyw,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

Zgodnie z warunkami określonymi w art. 7 rozporządzenia (WE) nr 1148/2001 zatwierdza się kontrole zgodności z normami handlowymi mającymi zastosowanie do świeżych owoców i warzyw, przeprowadzone przez Republikę Południowej Afryki przed przywozem do Wspólnoty.

Artykuł 2

Szczegółowe dane dotyczące korespondenta urzędowego i organów kontroli w Republice Południowej Afryki, określonych w art. 7 ust. 2 akapit drugi rozporządzenia (WE) nr 1148/2001 podane są w załączniku I do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 3

Świadectwa określone w art. 7 ust. 3 akapit drugi rozporządzenia (WE) nr 1148/2001, wydane po kontrolach określonych w art. 1 niniejszego rozporządzenia, muszą być opracowane w formie zgodnej ze wzorem podanym w załączniku II do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 4Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie dwudziestego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Wspólnot Europejskich*.Niniejsze rozporządzenie stosuje się z dniem opublikowania w serii C *Dziennika Urzędowego Wspólnot Europejskich*, zawiadomienia określonego w art. 7 ust. 8 rozporządzenia (WE) nr 1148/2001 odnoszącego się do ustanowienia współpracy administracyjnej między Wspólnotą Europejską a Afryką Południową.⁽¹⁾ Dz.U. L 297 z 21.11.1996, str. 1.⁽²⁾ Dz.U. L 84 z 28.3.2002, str. 1.⁽³⁾ Dz.U. L 156 z 13.6.2001, str. 9.⁽⁴⁾ Dz.U. L 345 z 29.12.2001, str. 20.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich Państwach Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 28 listopada 2002 r.

W imieniu Komisji

Franz FISCHLER

Członek Komisji

ZAŁĄCZNIK I

Korespondent urzędowy w rozumieniu art. 7 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1148/2001:

National Department of Agriculture
DPHQ
Private Bag X258
Pretoria 0001
South Africa
tel.: (27-12) 319 65 02
Fax: (27-12) 326 56 06
Email: smph@nda.agric.za

Organ kontroli w rozumieniu art. 7 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1148/2001:

PPECB (Perishable Products Export Control Board)
PO Box 15289
7500 Panorama, Parow
South Africa
tel.: (27-21) 930 11 34
Fax: (27-21) 930 60 46
Email: ho@ppecb.com

ZAŁĄCZNIK II



APS03

Wzór świadectwa w rozumieniu art. 7 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 1148/2001

REPUBLIKA POŁUDNIOWEJ AFRYKI

URZĄD ds. KONTROLI WYWOZOWEJ PRODUKTÓW ŁATWO PSUJĄCYCH SIĘ
NORMY W ZAKRESIE PRODUKTÓW ROLNYCH
ŚWIADECTWO INSPEKCJI WYWOZOWEJ

Wydane zgodnie z przepisami dotyczącymi kontroli wywozu niektórych produktów, opublikowanymi w sekcji 15 Aktu dotyczącego norm w zakresie produktów rolnych, 1990 (Akt nr 119 z 1990 r.).

Wydane przez PPECB, jako cesjonariusza wyznaczonego przez Ministra Rolnictwa zgodnie z sekcją 2 pkt 3 lit. a) wspomnianego Aktu w odniesieniu do niektórych produktów przeznaczonych do wywozu.

Data ważności: Numer seryjny:

Nazwa(Nazwisko) Eksportera	PUC/kody	Klasa/kat/ przetwórstwo	Produkt/odmiana		Liczba paczek lub masa, jeśli wymagane (!)

Liczba paczek/Masa - słownie:

Numer(-y) kontenera:

Zaświadcza się, że próbki produktów, wyszczególnione w niniejszym dokumencie zostały poddane inspekcji i w czasie inspekcji odpowiadały normom i wymogom wymienionym w warunkach sekcji 4 pkt 3 Aktu w sprawie norm w odniesieniu do produktów rolnych, 1990.

Kraj pochodzenia: Kraj przeznaczenia: Miejsce dostawy:

Środek transportu: Lotniczy Morski Drogowy Statek:

Pieczęć inspekcji	Inspektor:
	Data inspekcji:
	Podpis:

„Osoba, która zmienia niniejsze świadectwo lub sporządza dokument mający rzekomo być niniejszym świadectwem lub powoduje powstanie takiego dokumentu, popełnia przestępstwa w rozumieniu aktu dotyczącego norm w zakresie produktów rolnych, 1990.”

(!) Niepotrzebne skreślić.